

# Journal of Iranian Architecture & Urbanism (JIAU)

Homepage: https://www.isau.ir/



# Analysis of the Impact of Volume Changes on Acoustic Behavior in Mosques; Case Study: the Historic Mosques of Tabriz

Abbas Ghaffari <sup>1, (0)</sup>\*, Farzaneh Gholizadeh <sup>2, (0)</sup>

<sup>1</sup>Associate Professor, Faculty of Architecture and Urbanism, Tabriz Islamic Art University, Tariz, Iran.

<sup>2</sup> Ph.D. in Islamic Architecture, Faculty of Architecture and Urbanism, Tabriz Islamic Art University, Tabriz, Iran.

#### ARTICLE INFO

Article	History:
---------	----------

Received	2020/07/16
Revised	2020/11/09
Accepted	2021/02/05
Available Online	2022/12/31

#### Keywords:

Acoustics Architecture of Mosques Changes in Volumes Sound Behavior

Use your device to scan and read the article online







© 2022, JIAU. All rights reserved.

\* Corresponding Author: Email: *ghaffari@tabriziau.ac.ir* Phone: +98(912)6870323

#### Extended ABSTRACT

ACKGROUND AND OBJECTIVES: Hearing in humans is a sense which has no role in Belecting entries and responds unconsciously to various sounds. The environment in which humans live is overfilled with such sounds and vis saturated with different types of sounds from a variety of sources. Depending on the location of the human, the maximum amount of sound exposure that the ear can tolerate is determined. Architecture limits and frames sound. This causes the sound to behave differently indoors than outdoors. The type of difference is sometimes desirable and sometimes undesirable, and this is due to different architectures. There are many effective components in the formation of architecture and the physical structure of a place. However, early studies in Acoustics for architecture, exemplified by Sabine's formula, placed emphasis on the size, materials, and surface area of space as the most important factors in shaping its acoustics. As mosques are of a particular function in terms of acoustics, they require multiple behaviors in this field. An acoustically ideal mosque should not only provide quiet spaces for individual concentration, but also distribute sound effectively for collective use. According to Sabin's formula, this can be achieved through careful consideration of the volume, materials, and surface area of the space.

ETHODS: The purpose of this study was to investigate how changes in volume affect the acoustic behavior of mosques. To achieve this, the study aimed to maintain consistent parameters affecting sound measurements to analyze the impact of volume variations on the acoustic behavior of mosques. Findings suggest that traditional mosques with smaller volumes generally have more homogeneous sound behavior and exhibit higher sound pressure levels throughout the space. In contrast, larger mosques may have areas with high sound pressure levels but inconsistent sound behavior. The study was conducted in two phases - a theoretical phase and a field study - focusing on analyzing the acoustic behavior of mosques using advanced tools to obtain accurate results. The main objective of the research was to differentiate between acoustics in different volumetric types and identify effective techniques. In order to measure the Reverberation time, the 2260 device of B&K Denmark has been used, and several points have been measured in mosques depending on the size of the plan surface. The SINUS Acoustic Camera was utilized for imaging purposes and was operated in two positions. During the first stage, the samples' overall noise level was recorded. In the second position, the sound source was utilized. In all instances, the position of the source in the Mihrab was taken into account. This was done to simulate the preacher's typical placement in the Mihrab. The selected frequency range is up to 10 kHz.

**FINDINGS:** The findings indicate that all samples had a consistent sound distribution of 94 decibels. However, the largest volume exhibited the lowest sound pressure level, while the smaller volumes had higher sound pressure levels in proportion to their size. This shows that the effect of loud noises in space is much less felt with increasing volume. This acoustic event intensifies with increasing frequency and the effect of volume is less at low frequencies. On the other hand, increasing the volume increases the reverberation time, and this change, in contrast to the SPL, is greater at lower frequencies. In other words, the volume at lower frequencies is an effective factor in changes in the reverberation time and does not play a significant role in the reverberation time of space at high frequencies.

doi) https://dx.doi.org/10.30475/isau.2021.230007.1410



#### Extended ABSTRACT

**CONCLUSION:** The results show that increasing the volume in the same structure of the samples reduces the sound pressure level in the building and, at the same time, increases the reverberation time. This is directly dependent on the frequency, and at lower frequencies, increasing the volume has less effect on the sound pressure level. In the reverberation time factor, the frequency behavior is inverse and the volume will be less effective at higher frequencies, which proves the acoustic balance in the samples. The three factors of volume, reverberation time, and sound pressure level vary in relation to the frequency range. The relationship between volume, reverberation time, and sound pressure level also varies depending on the frequency spectrum. This finding will be effective in designing mosques with a similar structure because the reverberation time and the desired sound pressure level can be predicted depending on the desired volume. On the other hand, since a standard amount is defined for reverberation time in mosques and other settings, the volume of the space can be designed, and the sound pressure level can be adjusted to achieve the desired Reverberation time.

#### **HIGHLIGHTS**:

.....

- The overall sound behavior in mosques with lower volumes is more homogeneous, the Sound Pressure Level in totality of the space is higher and in larger samples, multiple places are created with high but heterogeneous Sound Pressure Level.

- In the same structure and architecture, increasing the volume will decrease the SPL and increase the RT.

- The effect of volume on RT and SPL is dependent on frequency and at lower frequencies, volume differences have less effect on SPL. For the RT factor, the behavior of the frequency is reversed and the volume has less effect on the RT at higher frequencies.

#### **ACKNOWLEDGMENTS:**

This article is derived from the research project entitled "Analysis of acoustical Behavior in architecture of historical mosques of Tabriz bazar with Volumetric Approach" under contract number 7983/2, which was carried out with the financial support of Tabriz Islamic Art University.

#### CONFLICT OF INTEREST:

The authors declared no conflicts of interest.

#### COPYRIGHTS

Copyright for this article is retained by the author(s), with publication rights granted to the Journal of Iranian Architecture & Urbanism (JIAU). This is an open access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution (CC BY 4.0), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, as long as the original authors and source are cited. No permission is required from the authors or the publishers. https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/



#### HOW TO CITE THIS ARTICLE

Ghaffari, A.; Gholizadeh, F., (2022). Analysis of the Impact of Volume Changes on Acoustic Behavior in Mosques; Case Study: the Historic Mosques of Tabriz. *Journal of Iranian Architecture & Urbanism.*, 13(2): 197-210.

https://dx.doi.org/10.30475/isau.2021.230007.1410
https://www.isau.ir/article\_133826.html

÷



مقاله علمي- پژوهشي

تحلیل تاثیر تغییرات حجمی بر رفتار آکوستیکی در مساجد؛

مطالعه موردی: مساجد تاریخی تبریز

عباس غفاری <sup>او \*</sup>، فرزانه قلیزاده <sup>۲</sup>

۱. دانشیار، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه هنر اسلامی تبریز، تبریز، ایران. ۲. دکترای معماری اسلامی، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه هنر اسلامی تبریز، تبریز، ایران.

ری ۱۳۹۸/۸۱۹ آن کمک می نمایند که در هر محیطی بسته به موقییت انسان، تعریف حداکشری برای میزان بار وارده صوتی به گوش انسان تعریف می شود. مساجد به عنوان عملکردی خاص در زمینه آکوستیکی نیازمند رفتارهای چندگانه در این حوزهاند. مسجد ایده آل آکوستیکی بابستی بتواند در عین این که به فضاهای خلوت و تمرکز فردی اهمیت می دهد، در پخش مناسب صدا به منظور کاربردهای جمعی نیز موفق عمل نماید. به نظر می رسد رفتار کلی صوتی در مساجد با فرم و ساختار سنتی در احجام کمتر همگنتر بوده، تراز فشار مسدا (Sound Pressure Level: SPL) مندر در فارهای بالاتر نشان دهد و در نمونههای محیه مند و در نمونههای محیه رفتار صوتی در مساجد با فرم و ساختار سنتی در احجام کمتر همگنتر بوده، تراز فشار مسدا (مندر و می معند با فشار بالای صدا اما ناهمگن بوجود آید. به منظور واکاوی میده در یفزههای موتید کره طالعاتی پیشروه، در دو فاز مطالعاتی و میدانی انجام یافته و تطیل بود؛ بررسی و تحلیل نمود. نتایج پژوهش نسان می دهد انایه مختلف حجمی تفاوتهای بود؛ بررسی و تحلیل نمود. نتایج پژوهش نشان می دهد انایش حجم در ساختار یکسان مییابد. این مقوله به فرکانس وابستگی مستقیم دارد و در فرکانس های پایین تر، افزایش مییابد. این مقوله به فرکانس وابستگی مستقیم دارد و در فرکانس های پایین تر، افزایش حجم تاثیر کمتری در تراز فشار صدای فضا دارد. مییابد این مقوله به فرکانس وابستگی مستقیم دارد و در فرکانس های پایین تر، افزایش می باید این مقوله به فرکانس وابستگی مستقیم دارد و در فرکانس های پایین تر، افزایش می تاثیر کمتری در تراز فشار صدای فضا دارد. 	مشخصات م		چکیدہ
 نکات شاخص	تاریخ ارسال تاریخ بازنگری تاریخ پذیرش <b>واژگان کلیدو</b> معماری مساجد تغییرات حجمی رفتار صوتی	)۳۹۹/•۴/۲۶ )۳۹۹/•۸/۱۹ )۳۹۹/۱)/۱۷	قرار میگیرد. محیط زندگی انسان، سرشار از این اصوات است و منابع مختلفی به ازدیاد آن کمک مینمایند که در هر محیطی بسته به موقعیت انسان، تعریف حداکثری برای میزان بار وارده صوتی به گوش انسان تعریف میشود. مساجد به عنوان عملکردی خاص در زمینه آکوستیک نیازمند رفتارهای چندگانه در این حوزهاند. مسجد ایدهآل آکوستیکی بایستی بتواند در عین این که به فضاهای خلوت و تمرکز فردی اهمیت میدهد، در پخش مناسب صدا به منظور کاربردهای جمعی نیز موفق عمل نماید. به نظر میرسد رفتار کلی صوتی در مساجد با فرم و ساختار سنتی در احجام کمتر همگنتر بوده، تراز فشار صدا (Sound Pressure Level: SPL) را در کلیت فضا بالاتر نشان دهد و در نمونههای فرضیهی مذکور، طرح مطالعاتی پیشرو، در دو فاز مطالعاتی و میدانی انجام یافته و تحلیل فرضیهی مذکور، طرح مطالعاتی پیشرو، در دو فاز مطالعاتی و میدانی انجام یافته و تحلیل زفتار صوتی دغدغه اصلی پژوه ش است تا بتوان در گونههای مختلف حجمی تفاوتهای زوفتار صوتی دفده اصلی پژوه ش است تا بتوان در گونههای مختلف حجمی تفاوتهای نمونیهها، موجب کاه ش فشار صدا در بنا می شود و در عین حال زمان واختش افرایش نمونهها، موجب کاه ش فشار صدا در بنا می مود و در عین حال زمان واختش افرایش نمونهها، موجب کاه ش فشار صدا در بنا می شود و در فین میانی نیز خواهد می ابد. این مقوله به فرکانس وابستگی مستقیم دارد و در فرکانسهای پایین تر، افزایش حجم تاثیر کمتری در تراز فشار صدای فضا دارد.
- رفتار کلی صوتی در مساجد با احجام کمتر همگنتر بوده، تراز فشار صدا در کلیت فضا بالاتر است و در نمونههای حجیمتر، مکانهای متعدد با تراز فشار بالای صدا اما ناهمگن بوجود میآید. - در ساختار و معماری مشابه، افزایش حجم، موجب کاهش SPL و در عین حال افزایش RT میشود. - تاثیر حجم بر RT و SPL به فرکانس وابسته بوده و در فرکانسهای پایینتر، تفاوتهای حجمی تاثیر کمتری در SPL دارد. در قبال فاکتور RT، رفتار فرکانس معکوس است و حجم در فرکانسهای بالاتر تاثیر کمتری بر RT می			- رفتـار كلـى صوتـى در مسـاجد بـا احجـام كمتـر همگنتـر بـوده، تراز فشـار صـدا در كليت فضـا بالاتـر اسـت و در نمونههاى حجيم تـر، مكانهـاى متعـدد بـا تـراز فشـار بـالاى صدا امـا ناهمگـن بوجـود مى[يد. - در ساختار و معمارى مشابه، افزايش حجم، موجب كاهش ـSPL و در عين حال افزايش RT مىشود. - تاثيـر حجـم بـر RT و SPL بـه فركانس وابسـته بـوده و در فركانسهـاى پايينتر، تفاوتهـاى حجمى تاثير كمتـرى در SPL

نحوه ارجاع به مقاله

غفاری، عباس و قلیزاده، فرزانه. (۱۴۰۱).تحلیل تاثیر تغییرات حجمی بر رفتار آکوستیکی در مساجد؛ مطالعه موردی: مساجد تاریخی تبریز، *نشریه علمی معماری و شهرسازی ایران*، ۲۱۱۳).

\* نویسنده مسئول تلفن: ۰۰۹۸۹۱۲۶۸۷۰۳۲۳ پست الکترونیک: ghaffari@tabriziau.ac.ir

#### مقدمه

مطالعات آکوستیکی در اولویتهای نخستین طرحهای سراسر جهان قرار دارد. در بسیاری پايگاههاي اطلاعاتي، موفق ترين پژوهش هاي بهروز، در زمینـه آکوسـتیک میباشـد. لیکـن موضـوع هریـک در طیف گستردهای از مکان تا روش و متغیر قرار دارد. بے عبارتے بہتے میتوان گفت محوریت آکوستیک در مطالعـات، در مکانهـای مختلـف از فضاهـای عبـادی، آموزشی، اداری و …، تـا بافـت شـهری موضوعیـت دارد. بـه علاوه نوع مطالعه نیز دارای تنوع در روشهای انجام کار است. انواع آزمونها از مطالعات نرمافزاری تا انسانی و میدانی به عنوان ابزار این پژوهشها در نظر گرفته شده و بسته به اهداف تعیین شده، راهکار انجام، متفاوت در نظر گرفته می شود. در خصوص متغیر نیز می توان پارامتر های متعددی را محور بخش مطالعات بروز جهان دانست. وضوح گفتار، زمان واخنش، ترازهای شدت و فشار صوتی، منظر صوتی، آلودگیها، عــوارض ناشــی از آن.هـا و بســیاری عوامـل دیگـر در شــکلگیری پژوهشهـای اخیـر جهـان دخیلانـد.

پژوهـش حاضـر بـا مطالعـه در مسـاجد بـه عنـوان مـكان مطالعـه، ابـزار سـنجش ميدانـی را بـرای خـود برگزيـده و ارزيابـی تـراز فشـار صـدا و زمـان واخنـش را بـه عنـوان پارامتـر و متغيـر مـورد مطالعـه انتخـاب نموده است. در هميـن راسـتا پـس از اندازهگيـری ميدانـی بـه کمـک دوربيـن صوتـی نيـز مسـتقيماً از رفتـار صوتـی فضا عکاسی نموده و کميت را بـدون نيـاز بـه متغيـر واسـطه بـه کيفيـت تبديـل میکنـد. ايـن پژوهـش پـس از انجـام فـاز مطالعاتـی و ميدانـی، در فـاز تکميلـی، اندازهگيریهـا

و تصاویر صوتی را با یکدیگر تطبیق داده، پس از تحلیل یافتهها و برآیندسنجی در گروههای حجمی، نتیجه نهایی پژوهش را اخذ نموده است. روند انجام این پژوهش در شکل ۱ نشان داده شده است.

# روش تحقيق

فرضیهی "به نظر میرسد رفتار کلی صوتی در مساجد با فرم و ساختار سنتی در احجام کمتر همگنتر بوده، تراز فشار صدا را در کلیت فضا بالاتر نشان دهد و در نمونه های حجیمتر مکان های متعدد با فشار بالای صدا اما ناهمگن بوجود آید"، به منظور پاسخ به سوال "مساجد تاریخی بازار تبریز در حجمهای مختلف چه الگوی رفتاری صوتی از خـود نشـان میدهنـد؟"، مدنظـر ایـن مطالعـه اسـت. بـه همین منظور مبانی اجرائی آن یس از مطالعات جامع کتابخانهای، بر مبنای تعیین و شناسایی رفتار صوتی در محدوده فرکانس های تولید شده در مساجد، استوار است. در مرحله میدانی، سنجش و اندازه گیری ها انجام می شـود کـه در دو بخـش اندازه گیـری تـراز فشـار صـوت بـا دســتگاه ســنجشگر صوتـی ۲۲۶۰ مـدلBZ7210 بـا شمارہ سریال ۲۳۶۱۱۳۰ کے میکروفون آن با کالیبراتور ۴۲۳۱ کے بر اساس استاندارد IEC 60942 طراحی شده است، کالیبره می شود و فیلمبرداری آکوستیکی از رفتار فشار صدا با دوربین صوتے SINUS پیش میرود. در مرحله نهایی تطبیق خروجیهای حاصل از دو دستگاه بر روی نمونهها از لحاظ حجمی و نوع رفتار صوتی آنالیز میشود. در یک نگاه کلی روش پژوهـش نيمه تجربـي اسـت و بـا رويكـرد كمـي، يافتههـاي سنجش به توصيفات کیفے منجے میشود.



فصلنامیه علم مــاری و شهر ســازی ایـر روح آدمی را بیے شاز جسم و فیزیک او در گیے می سازند و آنچـه در ایـن آمیختگـی، اساسـیترین نقـش را ایفا می کند صوت و آواهای شنیداریاند. پژوهش های بسیاری در حوزه آکوستیک کلیساها و مساجد صورت گرفته و بسته به نیاز این دو فضا، نتایج و رمآوردهای متفاوتی داشته است. کلیسا، فضایی است که موسیقی در آن حرف نخست را میزند. لـذا بررسی متغیرهای وابسته به حوزه موسیقی در آن مهمتر بوده و سنجش پارامترهای کلیساها نهایتا با استانداردهای بخش موسیقی ارزیابی می گردد. اما مسجد، فضایی برای عبادت انفرادی و گاها عبادت دستهجمعی، وعظ و سـخنرانی اسـت. بنابرایـن سـنجشهای انجـام یافتـه در این اماکن با متغیرهای گفتار ارزیابی شده و مورد تحليل قرار مي گيرد. مي توان گفت مطالعه پيرامون مساجد در ایـران بسـیار اسـت، لیکـن حـوزه پژوهـش در اغلب آنها كيفي بوده وعموما به ساختار معنايي در آنها توجه گردیده است. معدود مطالعاتی نیز در ایران وجود دارد که پارامترهای کمی در آنها مورد تحليل بوده است. ليكن پژوهش پيرامون آكوستيك فضاهای عبادی در خارج از کشور، سابقهای دیرینه دارد. صوت همواره یکی از اصلی ترین دغدغه ای معماری در طراحیی عبادتگاههای سراسر جهان بوده و از دهمه ۹۰ تاکنون پژوهش های بسیاری در ایــن خصـوص انجــام یافتــه اســت. بــه طــور خلاصــه و به عنوان صرفاً یک مطالعه در هر سال، بخشی از پژوهش های مرتبط این حوزه را میتوان در جدول ۱ مشاهده نمود که بر پایه سال انتشار مرتب شدهاند. از آنجا کے طبق جستجو در پایگاہ های اطلاعاتی کے به تفکیک با واژگان آکوستیک فضاهای عبادی و دوربین صوتی انجام گرفته است، هیچ پژوهشی برای سنجش آکوستیکی فضاهای عبادی از دوربین صوتی بهره نبرده است. جدول ۲ به مطالعات انجام شده با دوربین صوتی با موضوعاتی غیر از فضاهای عبادی اشاره دارد. همچنین دیگر پژوهش های حوزه اماکن عبادی نشان میدهد با گذر زمان ابزار اندازه گیری میدانی، معتبرترین و پرکاربردترین راهـکار بـرای فهـم آکوستیک معماری در چنین فضاهایی بشمار میآید و این پژوهش با بهره از دوربین صوتی سعی در بروزرسانی سنجشهای میدانی حوزه فضاهای عبادی دارد. در مطالعات اشارهشده در زمینه آکوستیک فضاهای عبادی، آکوستیک معماری در صورت مطالعه میدانی، با دستگاههایی چون آنالیزور ۲۲۶۰ و بلندگوهای چندوجهی پیشرفته و دستگاههای جدید همچـون دوربيـن صوتـى مـورد اسـتفاده ايـن حـوزه از آکوستیک نیست. این مطالعه در اولین پارامتر متفاوت خـود بـا دیگـر پژوهشها، در جرگـهی پروژههای محدود معمارانهای تعریف گردیده که دوربین صوتی را برای سنجش انتخاب نموده است. لیکن در تمام پژوهش های اشاره شده، دستگاه سنجش، دوربین صوتی سیهبعدی است کیه در آن واحد می تواند به جهت ساختار کروی خود از تمام ششوجه یک

فضا (بدنه ها، سقف و كف) تصویر برداری صوتی نماید

مرور ادبيات

مبانىنظرى آكوستيك

تعامل بين موج صدا و المان هاى ساختمان تحت عنوان آکوستیک هندسی ارزیابی میشود. یکی از اهداف کنترل صدای بازتابی با مصالح جذبی، کاهش تراز صداست کے پیس از صدای مستقیم بگوش می رسد و می تواند وضوح گفتار را کاهش دهد. با جـذب ایـن صـدا مىتـوان انـرژى آن را كـم نمـود و فاصلهای را که میتواند پخش گردد و یا با چه میزان بلندی شنیده شود، تعیین کرد. گاهی بازتاب صدا مطلوب معماری است، لیکن بهره از مصالح جذبی برای کاهش بازتاب در مواقع غیرضروریست. اندازه، فرم و شكل اتاق در آكوستيك آن تاثير مستقيم دارند. اندازههای نابجا و جایگیری صفحات بازتابی در مـكان نادرسـت، آكوسـتيك فضا را ضعيـف جلـوه میدهد. زمان واخنش کی از پارامترهای سنجش آکوستیک در فضای معماری است که میتوان آن را اندازه گیری، محاسبه و یا شبیه سازی نمود. از أنجا كه زمان واخنش به زماني اطلاق مي شود كه لازم است تا صدا به میران ۶۰ دسیبل افت داشته باشــد، معمــولاً فقــط از اندازهگیــری اســتفاده نمیشــود و نتایے اندازہ گیری با محاسبات یا شبیہسازی ا ، قیاس می گردد. شکل و فرم اتاق در آکوستیک فضا موثر است، سقفهای منحنی تمرکز صدا در نقطهای خاص به وجود می آورند و به همین ترتیب مى توان تاثيرات متعدد فرم بر آكوستيك فضارا، نام برد. وضوح گفتار فاکتور قابل مطالعه دیگری است کے مہمترین پارامتے آکوسیتیکی بے ای فضا ہے شـمار میآیـد و تحـت تاثیـر متغیرهـای مختلفـی اسـت. اولين عامل موثر بر أن همان زمان واخنش است کـه هرچـه بیشـتر باشـد، وضـوح پایینتـر خواهـد بـود. میزان فشار صدا در ارتباط نزدیک با زمان واخنش است و این دو عامل در کنار هم وضوح را تحت تاثیر قـرار مىدھنــد (M Jaramillo & Chris Steel, 2015). متغیرهای متعدد دیگری نیز بر وضوح اثر گذارند، لیکن از آنجا که این پژوهش به تحلیل دو عامل مذكور كه موثرترين فاكتورها در ارزيابي وضوح در یک فضاست پرداخته است، از تعریف و توضیح دیگر پارامترها خودداری مینماید.

# نمونه مطالعات آکوستیکی در اماکن عبادی

مطالعات آکوستیک معماری از زمانی مفهوم یافت که سابین<sup>۳</sup> توانست با انجام پژوهشهای بسیار، رابطهای منطقی بین زمان واخنش، حجم و سطح برقرار کند. از آن زمان، متخصصان این وادی، به کسب تجربه و لذا ثبت مطالعات خود روی آوردند و هر فضایی که در آن صوت مفهومی جدی تر دارد را از گذرگاه سنجش گذراندند. در این میان، فضاهای عبادی به دلیل اهمیت ویژه فیزیکی و روانی آنها، مورد توجه بسیار بودهاند. شاید به جرأت بتوان گفت عبادتگاهها، تنها فضاهای معماریاند که روان و



و شاید بتوان گفت این پژوهش از اولین مطالعات آکوستیک معماری با دوربین صوتے دو بعدی بشمار می آید که در تحلیل وجوه، رفتار مستقل دارد. همانگونــه كــه اشـاره شـد، از بيـن پژوهشهـاي آکوستیک معماری با دوربین صوتی ہیچ مطالعہای به فضای عبادی و مسجد اشاره ندارد و توجه به بنای دینے با یکے از پیشرفتهترین ابزارهای سنجش وجـه تمایـز دیگـر ایـن پژوهـش بـا دیگـر مطالعـات اسـت. در اکثر پژوهشهای انجام یافته در این خصوص، پارامترهای سنجش کمی میباشند و متغیرهای پایاهای مطالعات آکوستیکی مورد واکاوی قرار گرفته است. این پژوهش با دیدی کیفی از سنجشهای میدانی بهره گرفته و درصدد تحلیل اندازه گیریهای خود بوده است. علیرغم تمام تفاوتها و رویکردهای متفاوتی که در مطالعات معماری و آکوستیک معماری اتخاذ می گردد، توجه به معماری تاریخی دغدغهای مشــترک بیـن پژوهشــگران اسـت. همــه محققـان در معماری گذشته موفقیتهای غیرقابل انکاری دریافت میکنند و آکوستیک از این امر مستثنی نیست. گویی صدا نیز در معماری تاریخی کیفیت قابل مطالعهای داشته است که سبب می شود مورد توجه قرار گیرد. حتی در بین مطالعات بسیار محدود آکوستیک معماری با دوربین صوتی، به معماری تاریخی پرداخت

شدہ و این امر یکی از اشتراکات اپن مطالعہ با دیگر پژوهشهاست. کیفیت صوتے در بنای تاریخے با هـر عملکردی به نحوی است که صدا بایستی بتواند بدون تجهیزات الکتروآکوستیکی در فضا پیش برود و تنها عامل کمککننده در این مقوله، معماری بناست. همین امر است که آکوستیک بناهای تاریخی را حائز اهميت مي گرداند و براي محققان قابل توجه جلوه میدهـد. نکتـه دیگـر قابـل بیـان ایـن اسـت کـه در دیگـر پژوهشهای این عرصه، کلیت رفتار صوتی با دوربین صوتی تحلیل شده است، این در حالیست که این یژوهـش بـه تفکیـک فرکانـس روی آورده و رفتارسـنجی صوتی را منوط به تحلیل کلی کیفی نکرده است. شاید بتوان چینش عوامل متعدد این پژوهش در کنار هم را، مهمترین تفاوت مطالعه دانست که با تلفیـق ابزارهـای سـنجش سـنتی و جدیـد بـه تحلیـل آکوستیک در بنای مساجد پرداخته و تفاوتهای حجمی را موجب تفاوت های کیفیت صدا تلقی کرده است. نتایج این پژوهش مجموعهای از سنجشهای دستگاه ۲۲۶۰ شرکت B&K دانمارک (به عنوان ابزار قدیمی) و دوربین صوتی (ابزار جدید سنجش صوتی) می باشد که با رویکرد حجمی انجام گرفته و در مجموع، دیدگاهی نو به عرصه مطالعات آکوستیکی در بناهای عبادی دارد.

Research year	Research title	Research tools	Achievements			
2012	Evaluation of acoustic quality of Yazd Grand Mosque	Field measurement and simulation	Reverberation time is decreasing from low to high frequencies, wh is considered due to brickwork and decorations in the building			
2013	Investigating the role of the height of the main dome in the acoustics of Imam Mosque in Isfahan	Library study	It is dedicated to the relationship between architecture and acoustics in a worship space and the main concern of the researcher in this research is the desired Intelligibility of the preacher's voice, which was done naturally during the construction of the mosque without electro-acoustic equipment and can only be justified by architectural solutions. According to the researcher, one of these factors is the height of the dome of this mosque.			
2014	Investigating the effect of Moqarnas on the acoustics of the public space of the mosque	Simulation	According to the researcher, Moqarnas that built under the dome of the mosque, reduces Reverberation Time by Uniformity the distribution of sound pressure and creating a diffusion field. This			
		*v*.	decrease is more pronounced in mosques that are symmetrically modulated 1 in 1 or 2 in 2			
2014	Comparing Reverberation Time in West Churches and Mosques of Qajar Era in Tabriz	Field measurement and library study	By comparing RT in mosques and churches, the researchers have Assessment less RT in mosques and consider it suitable for speech. However, according to researchers, the different functions of the church and the mosque regarding			
			speech and music make natural the differences in RT.			
2017	The formation of space due to the conceptual connection between "music-mathematics" and architecture (Case study: the front and ceiling of the dome of Sheikh Lotfollah Mosque in Isfahan)	Library study	It deals with the commonalities of music and architecture and analyzes the result in a sample of Iranian worship space. The relationship between music and mathematics is first examined, and then music is linked to architecture through a mathematical passage. The researchers of this study finally emphasize the compatibility of the physical elements of Sheikh Lotfollah Mosque in Isfahan with Iranian music.			
2018	Analysis of acoustic design of	Library study	The sound is distribute			
	Imam Mosque (Shah Abbasi) in Isfahan and its expansion in sustainable development issues		throughout the space by Speaking under the dome of the mosque, and the researcher knows the reason for this in the special form of the first shell of the dome of the mosque. By analyzing the type of dome arches, the reflection and sound propagation are analyzed.			
1990	RASTI Measurements in Mosques in Amman, Jordan	Field measurement	About 30mosques from Jordan have been presented that the results of which show the high RT in mosques of this country. Finally, the research concludes by providing solutions to deal with the poor acoustics of these mosques and the need to isolate this building from external noise and increase the amount of absorption inside the space			
1997	Relationships between speech intelligibility and objective acoustical parameters or architectural features in catholic churches	Field measurement and human study	Researcher of this study As a result of this research, which is taken from his PHD thesis considers the tested spaces in terms of speech comprehensibility in poor grading. After researching about churches from the 16th century onwards, he concluded that speech comprehension capacity generally declined to the Renaissance and improved significantly in the Baroque style.			



و فصلنامسه علمسر مساری و شهرسسازی ایسرا

# پاییز و زمستان ۱۴۰۱ . دوره ۱۳ . شماره ۲/ صفحات ۲۱۰-۱۹۷

Research year	Research title	Research tools	Achievements
1998	Assessment of Speech Intelligibility in Large Auditoria Case Study: Kuwait State Mosque	Field measurement	The research analyzes speech Intelligibility in the main nave of the Kuwait State Mosque. researcher refers to this space as MPH (main prayer hall) and acknowledges that although in architecture and traditional views, the use of materials has been used to amplify the sound of the naves; In this study, the discussion of speakers and microphones is also considered. The research mainly refers to the location of weak acoustic areas in order to be able to identify the correct position of the speakers and evaluate the space of a mosque from an electroacoustic perspective.
1999	Acoustical problems in mosques: A case study on the 3 mosques in Istanbul	Calculation	After examining the sound problems in mosques, it tries to provide specific rules and standards in the field of acoustic science for mosques. This article obtains the results of research from a study of Ottoman mosques in Istanbul.
2000	Speech intelligibility evaluation for mosques	Calculation	In this study, mosques are referred to as Listening rooms. In this article, the researcher considers speech Intelligibility in mosques to be dependent first on the form and shape of the mosque and then on the good sound system in the mosque. After evaluating Reverberation Time with the Sabin's formula, he examines auditory errors (ALcons) at frequency 200.
2001	Church Acoustics	Library study	It is a guide to better church acoustics that first defines the science of acoustics and therefore expresses basic definitions such as absorption, reflection, room size, and RT, and then analyzes how acoustic issues are recognized in the church. Introduces popular ethnic and national music in churches and expresses the characteristics of traditional churches. Finally, it concludes that natural sound without speakers is much more desirable in churches and thus discusses the need for speech Intelligibility and, therefore the proper Reverberation Time in churches.
2002	The acoustical history of Hagia Sophia revived through computer simulation	Simulation	In this study, ODEON software has been used to simulate 3 mosque and 3 selected churches in Istanbul and Adrienne. The diagram of Reverberation Time is presented for all three uses of Hagia Sophia two states, full and empty, and the lowest RT, both in full and empt is inferred for the use of the mosque in Hagia Sophia.
2003	An improved model to predict energy bases acoustic parameters in Apulian- Romanesque churches	Field measurement	This study analyzes an advanced model for energy-based predictio of acoustic parameters in Romanesque churches. For evaluation, 9 churches from 1,500 to 33,000 m3 were selected and used the comparison between predictions and field measurements. In all churches, a
2005	Influences RT to Human Activities: Method to measure RT for different Measure RT For different Mosque Structure	Field measurement	frequency of 1 kHz has been selected for measurement Reverberation Time depending on the structure and materials of mosques is examined. In this article, three types of mosques with 90% wooden structure, 90% concrete structure and mosques with a combination of several materials with ratios close to 60% concrete 40% wood and glass have been used, and finally the last type of mosques with a combination of different materials are the best for RT. In this study, the Reverberation Time after field measurements with the Sabin's formula was also evaluated.
2007	Used sound Reinforcement systems in mosques today	Field measurement simulation	Evaluates the sound reinforcement systems in contemporary mosqu and expresses the need to use such equipment. In this article, the researcher believes that 75% of the absorption in mosques or any other structure occurs with the audience of that space, and therefor for this purpose, 8 different mosques have evaluated from the poin of the effect of sound systems on acoustic variables. All of these mosques are selected from Saudi Arabia, and measuring them in the empty state provides the highest RT.
2008	Subjective study of preferred listening conditions in Italian catholic churches	Field measurement and human study	The title of the article is to study the effect of different musical moti on people. During the field study, 9 churches and the architecture ar shape and style of each were evaluated. The aim of this study was t measure the impact response that was performed on selected churches with volume from 2000 to 160000m3. RT is estimated fro 2 seconds to 12 seconds and 5 musical motifs are used. Finally, a hearing test is performed on 143 people aged 20 to 60 years. The results show that despite the usual pattern of observational parameters, individual preferences with different musical motifs change fundamentally.
2009	Guidelines for acoustical measurements in churches	Field measurement	This study also classifies the acoustics of churches as part of the cultural heritage that should be preserved as the artistic and architectural aspects of this buildings. It considers two acoustic pole for the space of churches, one is the altar and the other is the rostrur which play a major role in measuring measurable parameters. In this study, using the 3382ISO standard, three aspects of measurement ar considered for measurement, one is the selection of the source position, the other is the selection of the receiver position, and the third dimension is the Usable equipment.
2011	Mathematical model of speech intelligibility in mosque with column pillars	Field measurement, calculation	it has studied the mathematical model of speech Intelligibility in mosques with columned naves. The selected mosques for this proje have a minimum volume of 280 cubic meters and all of them have dome and their main problem is that the column surface of these mosques is covered with reflective surfaces. RT with the help of Sabin's formula is one of the variables of this study and all its measurements have been done in the direction of the Mihrab and in selected mosques.



۲۰۳

.....

Research year	Research title	Research tools	Achievements
2012	Impact of design decisions on acoustical comfort parameters:	Field measurement	Emphasizes the importance of acoustic design simultaneously with the initial steps of the architectural design of a mosque. Simulation and field measurement are both tools of this study and several factor
	Case study of Doğramacızade Ali Paşa Mosque	Simulation	including RT have been evaluated. The simulations were performed with ODEON software and the measurements were performed with B&K equipment.
2016	Absorption characteristics of masjid carpets	Laboratory measurements	In it, 8 models of carpets used in mosques have been tested experimentally and in the laboratory in a reverberant room, which ha been designed based on the ISO 354 standard. Each sample was measured three times, in each of which a different type of flooring in space was considered. The results show that the absorption coefficient of carpets while the worshipers are standing in line; It wi be different and more.
2018	Virtual acoustic environment reconstruction of the hypostyle mosque of Cordoba	Field measurement simulation	This study considers the sound factor and acoustic discussions as par of the cultural heritage and believes that in restoration renovations, the sound should also be highlighted. With this view, he has proved the necessity of the study and analyzed the acoustics of the Cordoba Grand Mosque with the help of various field measurements and simulations.
2019	Dome sound effect in the church of San Luis de los Franceses	Field measurement	Analyzes the effect of the dome on the desirable sound distribution This study seeks to understand the role of the dome in the perceptio of sound and one of its main views is focused on how important it i to place the sound source under the dome and the position of the listeners
2020	The effect of acoustical remedies changing the reverberation time for different frequencies in a dome used for worship: A case study	Field measurement	The main concern of the study is the improvement of acoustic conditions in domed spaces, which are mainly used in worship. Analyze RT in the Line system and select a space for review that ha a high RT. Spray of acoustic materials on the inner walls of the roor and the dome has been used as a proposed solution and by measurin the sound transmission level (STI) acknowledges that the material used has improved the internal acoustic condition.

### Table 2. Architectural studies performed with Acoustic Camera

Research year	Research title	Research tools	Achievements
2012	The acoustics of performance spaces (theatres and stadiums): a case study	Field measurement (acoustic camera)	The acoustic camera is one of the best tools in the study of historical monuments, because it is able to depict the sound heritage. On the other hand, the comparison of a common use in historical and contemporary samples with the help of acoustic camera is interesting for researchers, because the efficiency of the building can be compared with each other. performance halls are one of these notable functions for researchers that has been selected for this study. The comparison of the basketball court of University of Michigan as a contemporary case and the Colosseum of Rome in the form of historical space have led to the identification of the desired acoustic properties of the historical building and can be implemented in contemporary buildings.
2014	Room impulse response measurement with a spherical microphone array, application to room and building acoustics	Field measurement (acoustic camera)	Various factors in the field of architectural acoustics are available with acoustic camera, and three-dimensional measurement of impact response in architectural space is one of these variables. An importan part of the information obtained from acoustic laboratories, which includes reverberant room and anechoic room; Obtained through the acoustic camera. The acoustic properties of various materials that are tested in these test rooms are extracted with the help of this tool. This study provides an example of these measurements with the help of three-dimensional acoustic camera designed to test absorbent materials in the anechoic room.
2015	The Acoustic Camera as a valid tool to gain additional information over traditional methods in architectural acoustics	Field measurement (acoustic camera)	In the study with acoustic camera in architectural spaces, the study variables fall into two general categories; First, the factors related to the physical indicators of sound, and second, the parameters that are the acoustic variables and overshadow the characteristics of the architectural space. Identification of reflective and absorbing surfaces, sound leakage locations, sound bridges, etc. are among the second category variables in acoustic camera measurements. This study is one of the researches that have analyzed these factors.
2018	simulation, visualization and localization of sound in a real and a virtual room acoustic environment using beamforming	Field measurement (acoustic camera)	The scope of acoustic camera also extends to human perceptions, and thus architecture is introduced as a platform for the benefit of acoustic camera. Humans are able to detect the direction and location of real and virtual audio sources in a dynamic virtual audio environment, and this finding, along with simulations and measurements of the real environment, has been proven with the help of acoustic camera in this study.

# دو فصلنامـــه علمـــی معمــاری و شهر ســـازی ایـــران

#### پاییز و زمستان ۱۴۰۱ . دوره ۱۳ . شماره ۲/ صفحات ۲۱۰-۱۹۷

# نمونههای موردی

هـدف از انجـام ايـن مطالعـه، مقايسـه وضعيـت آکوستیکی مساجدی با ساختار تقریبا مشابه ولی با حجم متفاوت است. پارامترهای مختلفی در رفتار صدا موثرند، لیکن از آنجا که حیطه این پژوهش در مـورد حجــم تعريـف شـده اسـت، محققيــن مطالعــه، ديگــر متغیرهای موثر در رفتار صدا را تا حد امکان یکسان و ثابت در نظر گرفتهاند. به عنوان مثال از منظر فرمی از نمونههای مشابه استفاده نموده و به لحاظ جنس و مصالح مورد استفاده، نمونههای با مصالح مشابه انتخاب کردهاند. در خصوص دیگر پارامترها نیز تا حـد امـكان تغييـرات موثـر بـه حداقـل كاهـش يافتـه تـا بتوان نتايج مطالعه را بر تنها فاكتور متغير انتخابي کـه حجـم اسـت، متکـی دانسـت. بـه همیـن منظـور در ابتـدا مسـاجد بـازار تبريـز در يـک بازديـد کلـی از نظـر حجم و اندازه شناسایی گردیده و در سه گروه حجمی کوچک، میانه و بزرگ دستهبندی شدند. در هر دسته نمونــهای انتخـاب شـده اسـت کـه از منظـر سـاختار، تشابه بیشتری با نمونه انتخاب شده در دستههای دیگر حجمی داشته باشد. از سویی دیگر نمونههای انتخابی از مساجد پرکاربرد و شناخته شده در گروه حجمی خود در شهر تبریز هستند که مطالعه آنها از منظر کاربردی بودن نتایج نیز درخور توجه خواهد بود (جـدول ۳).

#### مشاهده میدانی

مسـجد خلخالـی: ایـن مسـجد در بـازار قـرار دارد و تاریخچه و کتیبه ندارد. با توجه به شواهد و مقایسه با سایر بناهای تبریز، میتوان آن را به دوره قاجار

نسبت داد. این مسجد دارای شش ستون سنگی و
دوازده عـرق چیـن میباشـد. بـرای پیشـگیری از رانـش
ط_اق و گنبده_ا، جبههه_ای مختل_ف دارای کاربن_دی
ساده آجری میباشد (,Omrani & Ismaili Sangari
.(2007: 72

مسجد ثقهالاسلام: این مسجد در جانب شمالی دهليز بقعه صاحب الامر و مدرسه اكبريه واقع گرديده است. مرحبوم ميبرزا علي آقيا ثقبه الاسبلام در رسياله «تاریخ امکنه شریفه و رجال برجسته ۱۳۳۲ شمسی» درباره مسجد مزبور مینویسد. معادل جای دو گنبد از طرف غربی مسجد، سابقاً محل مسجد بودہ کے بعد جد مرحوم از جانب شرقی و شمالی به آن افزوده است .(Omrani & Ismaili Sangari, 2007: 41-42)

مسجد شهیدی (میرزا مهدی قاری): این بنا در جانب جنوبی بازار قدیمی نجّاران واقع شده است و بیست و چهار ستون سنگی و سے و پنج گنبد ضربی آجری دارد. طول مسجد از شمال به جنوب و با شـش رديـف سـتون مي باشـد (-Omrani & Ismai li Sangari, 2007: 86). سـقف مسـجد نسـبتاً بلنـد و فضای آن روشن و دلگشا است (Karang, 1972: 390)

جـدول ۴، نتایــج مشـاهدههای میدانــی نمونههـای منتخــب را نشــان میدهــد. سنجش های میدانی

اندازه گیری با دستگاه ۲۲۶۰

در راستای سنجش میزان زمان واخنش از دستگاه
۲۲۶۰ شرکت B&K دانمارک بهره گرفته شده
است. به همین منظور ابتدا نوف زمینه در مساجد

Table 3. Architectural components of selected research samples

	Case Studies	Volume (m3)	Volumetric group	Images	Number of domes	Column height	Peak height	Plan
1	Khalkhali Mosque	1200	Small		12	2.2	5.3	
2	Seqatoleslam Mosque	4000	Medium		30	2.60	5	
3	Shahidi Mosque	5800	Large		35	2.5	6.3	

#### Table 4. Field observation of selected research samples

Name of the mosque	Openings	Decorations	Materials	Characters in the building	Position
Khalkhali	West to the courtyard-ceiling	Karbandi	Brick-Stone	Column- Arch	Tabriz Bazaar
Seqatoleslam	Western-Ceiling	Karbandi	Brick-Stone	Column- Arch	Daraei Street
Shahidi	Southern-ceiling	Karbandi- Shamseh in Mihrab modul	Brick-Stone	Column- Arch	Tabriz Bazaar



ļ

اندازه گیری و کمتر از ۳۰ دسی بل ارزیابی شده است. از آنجا که سنجش نوفه زمینه در همه موارد منجر به افزایش زمان اندازه گیری شده و طبیعتاً توسعه بازه زمانی سنجش به طرف ظهر با افزایش نوفه همراه گردیده است، لذا به صورت پیش تعریف شده، نوفه زمینه ۴۰ دسی بل در نظر گرفته شده و به همین منظور شدت پخش بلندگوها ۴۰ دسی بل افزایش داده منظور شدت پخش بلندگوها ۴۰ دسی بل افزایش داده پخش صدا به روش نویز منقطع (Interrupted Noise تنظیم شده و مجموع نویز در هر سنجش که با دوبار فاصله و سه پخش صدا انجام یافته (Interrupted Noise)، ۲۰ ثانیه و مجموع نویز در هر سنجش که با دوبار فاصله و سه پخش صدا انجام یافته (Interrupted Noise)، ۲۰ ثانیه در نظر گرفته شده است.

معيار انتخاب نقاط سنجش در نمونهها پراکندگی افـراد در زمـان حضـور در مسـجد بـوده اسـت کـه در نمونههای کوچکتر نزدیک به هم و در نمونههای بزرگتر پراکنده جای گیری می شوند و لذا در حجم كمتـر تعـداد نقـاط سـنجش بيشـتر بـوده اسـت. نكتـه حائــز اهميــت در تعــداد نقــاط ســنجش، تفاوتهـای ساختاری در نقاط است. در نمونههای کوچکتر، نقاط سینجش شناسیههای مختلفی دارند. فضاهای کنار جـداره، فضاهـای کنـار ینجـره و فضاهـای میانـی ارائـه دهنده مشخصات صوتی متفاوت خواهند بود، درحالی کـه در نمونههـای بزرگتـر فضاهـای همسـان در نمونـه بسیار است و لـذا فضاهـای میانـی نتایـج مشـابه در ســنجش ارائــه مىدهنــد. بــه هميــن منظـور در نمونــه کوچیک مطالعیہ کے مسیجد خلخالے می باشد، ۱۱ نقطـه بـه منظـور يوشـش کامـل سـطح نمونـه، در نمونـه با حجم متوسط که مسجد ثقه الاسلام است، ۱۰

نقطـه بـا حـذف نقـاط همسـان و در مسـجد شـهیدی بـه عنـوان بزرگتریـن نمونـه مـورد مطالعـه، بـا درنظـر گرفتـن پراکندگـی افـراد در حیـن اسـتفاده از فضـا، ۶ نقطـه مـورد ارزیابـی قـرار گرفتـه اسـت. نتایـج سـنجشها در ایـن بخـش ارائـه دهنـده زمـان واخنـش در نمونههـا بـوده اسـت کـه در جـدول ۵ قابـل مشـاهده میباشـد.

# اندازهگیری با دوربین صوتی

سنجش با دوربین صوتی در نمونههای موردی مطالعه در دو حالت انجام یافت. در حالت نخست سروصدای عمومی نمونهها تصویربرداری شد و این پژوهش با عنوان BN (Background Noise) یا همان نوفه از آن یاد میکند. در حالت دوم از منبع صدا استفاده گردید که Sound Power مورد استفاده صدا استفاده گردید که Sound Power مورد استفاده کند. در همه نمونهها موقعیت منبع در محراب درنظر گرفته شده تا بتواند به عنوان شبیهسازی بر حالت عمومی باشد که در آن واعظ در محراب جای میگیرد. محدوده فرکانسی انتخابی تا ۱۰ کیلوهرتز است که مد در حوزه SSNor280 نیز میباشد. تصاویر بدست منبع و در نوف زمینه (BN) و با روشن شدن منبع منبع و در نوف زمینه (BN) و با روشن شدن منبع

# يافتهها

### تطبيق سنجشهاى ميدانى

در این بخس از جمعبندی یافتهها، زمان واخنش بدست آمده در فرکانسهای مختلف با تراز فشار صدا در آن فرکانس قیاس می گردد که می تواند ارائهدهنده کیفیت صوتی در فضای مورد مطالعه باشد. تنظیم



#### Table 6. Measurement results with Acoustic camera

		Acoustic in	aging of samples in both normal and s	source modes	
		Shahidi Mosque	Seqatoleslam Mosque	Khalkhali Mosque	
BN					
RSS	5	acos			
SPL	BN	5.5 db	-8 db	-6 db	
	RSS	21 db	35db	45 db	

ازی ایار

ساری و شسهرست

فرکانسهای سنجش در دوربین صوتی بر پایه مضارب فرکانس ۵۰ استوار است و لذا در فرکانس ابتدایی سنجش با سنجش گر ۲۲۶۰ متفاوت میباشد. لیکن از آنجا که در سیستم یک یکم اوکتاوی، فرکانس ۱۰۰ داخل محدوده فرکانس ۱۲۵ بررسی می گردد، نتایج حاصل از فرکانس ۱۰۰، برای دوربین صوتی انتخاب شده است. در تطبیق یافتهها از آنجا که سنجش زمان واخنش برمبنای بلندگوی دهوجهی B&K بوده است، اخذ نتایج تراز فشار صدا نیز با وجود منبع صدا منطقی تر به نظر می رسد. بنابراین در این بخش RT

## مسجد خلخالى

در نمونه کم حجم پژوهم، بالاترین زمان واخنش مربوط به ۱۲۵ هرتز است که با کمترین فشار صدا مواجـه اسـت. با کاهـش چشـمگیری در زمـان واخنـش کـه در فرکانـس ۲۵۰ رخ میدهـد. باقـی فرکانسهـا بـا تناسب تقريباً واحدى كاهش زمان واخنش را نشان میدهند، در مقابیل تیراز فشیار صیدای آنهیا نییز در بازهی نزدیک به هم در نوسان است. با ایس حال در ایــن نمونــه بالاتریــن فشـار صـدا بــرای فرکانــس ۴۰۰۰ هرتـز ثبـت شـده كـه بـا دارا بـودن زمـان واخنـش ۰٫۵۳ ثانیه همچنان کیفیت صوتی در سطح مطلوبی خواهد ماند. چرا که در همنشینی زمان واخنش و تـراز فشـار صـدا، بـالا بـودن يـک فاکتـور در صـورت کے بودن فاکتور دیگر، کلیت آکوستیکی را مطلوب بروز میدهد. اوج صدای عادی (BN) برای فرکانس ۱۰۰۰ است و فرکانس های ماقبل بصورت صعودی (به استثنای ۲۵۰ هرتز) و فرکانسهای مابعد به طور نزولی، رفتار مینمایند (جـدول ۷).

در نمونــه میـان حجــم پژوهــش نیــز، ۱۲۵ هرتــز

مسجد ثقه الاسلام

بالاترین زمان واخنش نمونه بشمار می آید که همچنان با کمترین تراز فشار صدا مواجه است. فرکانس ۵۰۰ دچار افت و پس از آن افزایش زمان واخنش روی می دهد که در فشار صدای با منبع نیز همین پدیده بصورت افزایش فشار خود را نشان می دهد. در حالت عادی (BN) فرکانس ۲۰۰۰ و بالاترین تراز فشار صدا را دارد که با اندکی تفاوت از فرکانس ۵۰۰ ثبت شده است. فرکانس های ۲۰۰۰ و کمترین ها می باشد. به طور کل فرکانس ۱۰۰۰ در تمام سنجشهای این مطالعه، روند همسان فاکتورها را تغییر داده و هم در BN، هم در SS و هم در RT با افزایش یا کاهش نسبت به فرکانس های پیرامون با افزایش یا کاهش نسبت به فرکانس های پیرامون مواجه است (جدول ۸).

# مسجد شهیدی

بزرگترین نمونه مورد مطالعه، با زمان واخنش ۲٫۲۵ ثانیه بالاترین زمان واخنش را در فرکانس ۲۲۵ هرتز داراست. در مقابل همچنان کمترین فشار برای این فرکانس ثبت شده است. روند نزولی زمان واخنش با روند افزایشی فشار صدا تا ۴۰۰۰ هرتز توام است، لیکن در این فرکانس اندکی افزایش در زمان واخنش (RT) و کاهش در تراز فشار صدا مشاهده می گردد. ۵۰۰ هرتز بیشترین مقدار BN را داراست و پس از کسر ۲۵۰ و ۱۰۰۰ هرتز می وان باقی فرکانس ها را دارای فشار صدای زمینه (BN).

# برآیندسنجی در گروههای حجمی

می توان گفت اصلی ترین دستاورد این پژوهش به قیاس و برآیندگیری یافته ها در بین گروه های حجمی اشاره دارد. واضح است که تفاوت در معماری

Table 7. Result of 2260 measurements and Acoustic camera in Khalkhali Mosque

		**	Khalkhali M	osque	
	SPL	11	المع علوم ال	0. 1.1	RT
Fr	BN (db)	RSS (db)	RT(s)	-00	Khalkhali mosque
125	15.46	23.16	1.96	* Y	Aggregation of measuring points
250	18.50	38.61	1.06		2.5
500	16.35	47.84	0.89		1
1000	21.12	46.62	0.84		15
2000	13.28	49.96	0.68		
4000	10.56	50.36	0.53		05
8000	3.50	46.78	0.47		1000 4000 2000 1001 500 250 125

#### Table 8. Result of 2260 measurements and Acoustic camera in Sequtoleslam Mosque

Seqatoleslam Mosque					
SPL			RT		
Fr	BN (db)	RSS (db)	RT(s)	Segatoleslam mosque	
125	16.72	22.28	2.61	Aggregation of measuring points	
250	27.41	36.66	1.88	1	
500	31.18	44.78	1.17		
1000	31.87	42.29	1.29		
2000	22.01	45.69	1.09	1	
4000	16.03	45.11	0.8		
8000	5.46	39.09	0.5	1000 4000 2000 1200 520 255 125	



Table 9. Result of 2260 measurements and Acoustic camera in Shahidi Mosque

			Shahidi Mosque			
	SPL			RT		
Fr	BN (db)	RSS (db)	RT(s)	Shahidi mosque		
125	10.82	22.17	3.25	Aggregation of measuring points		
250	28.25	33.52	2.19	1		
500	29.10	35.24	1.53			
1000	24.69	36.22	1.35	1		
2000	6.11	36.71	1.12			
4000	11.59	35.67	1.03	03		
8000	3.23	27.39	0.53	8000 1000 2000 1000 500 250 125		

فضا، نوع و فشار صدای واحد را متفاوت جلوه میدهد و این امر در نمونه های مورد مطالعه ی این پژوهش نیز مشهود است. لیکن از آنجا که غالب مولفه های ساختاری نمونه های سنجش یکسان انتخاب شده است، تنها فاکتور موثر بر تغییر رفتار صدا، حجم خواهد بود. نمونه ها از لحاظ مصالح، نوع ساخت، آرایه های سقفی و حتی زمان سنجش مشابه بوده و صرفاً در حجم با یکدیگر متفاوتاند.

نمودار قیاسی (شکل ۲) نشان میدهد با پخش صدای ثابت ۹۴ دسیبل در تمام نمونهها، مسجد شهیدی کمترین میزان و به تناسب حجم باقی نمونهها، مقادیر تراز فشار صدای بیشتری از خود نشان میدهد. این امر بیانگر این مطلب است که نشان میدهد. این امر میانگر این مطلب است که مراتب کمتر حس میشود. رخداد آکوستیکی مذکور با افزایش فرکانس شدت مییابد و در فرکانسهای پایین تاثیر حجم کمتر است.

کـه ایـن امـر بـه واسـطه معماریهـای مختلـف بوجـود میآید. مولفههایهای موثر در شکل گیری معماری و کالبد یک مکان بسیار هستند، اما اولین مطالعات حوزه صدا در معماری که با رابطه سابین خود ۱ نشان داده است، از بین تمام عوامل شکل دهنده کالبد، حجم، جنس و سطح فضا را اولويت بخشيده است. این پژوه۔ش با ثابت نگه داشتن پارامترهای موثر بر سنجشهای صوتی درصدد آن بوده است تا بتواند تاثیر تغییرات حجمی را در رفتار آکوستیکی مساجد آنالیےز نمایےد. نتایے پژوهےش نشان میدھےد افزایےش حجم در ساختار یکسان نمونهها، موجب کاهش فشار صدا در بنا می شود و در عین حال زمان واخنش افزايـش مىيابـد. ايـن مقولـه بـا فركانـس وابسـتگى مستقیم دارد و در فرکانس های پایین تر، افزایش حجم، تاثیر کمتری در تراز فشار صدای فضا دارد. در مقابل در فاكتور زمان واخنش، رفتار فركانس معكوس است و حجم در فرکانس های بالاتر کمتر موثر خواهد بود که همین امر تعادل صوتی در نمونه ها را به اثبات میرساند. در فرکانسهایی کـه تـراز فشـار صـدا بالاست، زمان واخنش کمتر است و به همین دلیل صدا در چنین بنایی اذیتکننده نخواهد بود.

ل، در فضای داخلی مساجد آسایش کاربر کاملاً ل، مشهود است، چه در نمونه کوچک، که فشار صدا در آن بالاست و چه در نمونه بزرگ که زمان واخنش بالاتری دارد، به جهت ارتباط معکوس SPL و RT در فرکانسهای مختلف، کلیت شرایط آکوستیکی مطلوب جلوه مینماید. این امر ارائه دهنده رابطه مشهود در بین حجم، زمان واخنش و تراز فشار صدا در مساجد و با ساختار سنتی است که نشان میدهد رابطه این سه عامل در تعیین کیفیت آکوستیکی فضای مسجد



Fig. 2. Sound Pressure Level of the samples in total volumetric groups

از سویی دیگر افزایش حجم موجب افزایش زمان واخنش می شود و این تغییر برعکس فشار صدا در فرکانس های پایین تر بیشتر است. به عبارتی دیگر حجم در فرکانس های پایین تر عاملی موثر در تغییرات زمان واخنش بشمار می آید و در مقابل، نقش چندانی در زمان واخنش فضا در فرکانس های بالا از خود نشان نمی دهد (شکل ۳).

# نتيجهگيرى

معماری صدا را محدود میکند و به آن چارچوب میبخشد. همین امر سبب میشود تا صدا در محیط بسته متفاوتتر از محیط باز رفتار نماید. نوع این تفاوت گاهی مطلوب است و گاهی نامطلوب است

10. 11



ازی ایــران

موثـر اسـت. همـه ايـن سـه فاكتـور نيـز در ارتبـاط بـا محدوده فركانسي متغيرند وبسته به طيف فركانسي مدنظر روابط حجم، زمان واخنش و تراز فشار صدا تغییر می کند. کاربست این یافته در طراحی مساجد با ساختار مشابه موثر خواهد بود چرا که بسته به حجم موردنظر، زمان واخنش و تراز فشار صدای مطلوب قابل پیشبینی میگردد. از سویی دیگر از آنجا که در مساجد و هر کاربری دیگر، میزان استاندارد برای زمان واخنش تعریف شده است، به منظور نيل به زمان واخنش مورد انتظار مي توان حجـم فضارا طراحـی نمـوده، تـراز فشـار صـدارا تنظیـم کرد. از آنجا که در آنالیز رفتار آکوستیکی یک مکان متغیرهای متفاوتی موثرند و این مطالعه صرف زمان واخنـش و تـراز فشـار صـدا را بـرای سـنجش برگزیـده است، می توان گفت با مطالعه متغیرهای بیشتر و متنوعتر نیل به دستاوردهای بیشتر و بهتر مورد انتظار خواهد بود.

# پىنوشت

#### 1. Acoustic Camera

2. Reverbration Time: RT

۳. Sabin ۳. از پایه گذاران اصلی اکوستیک در معماری است که با تحلیل پیرامون حجم، سطح و جنس مصالح در فضای معماری به رابطه زمان واخنش دست یافت. سابین رابطه aS/161V وT را برای محاسبه زمان واخنش پیشنهاد داده و پس از او تمام معادلات، دستگاه ها و نرم افزارهای سنجش بر مبنای رابطه سابین و رابطه دیگری که توسط ایرینگ (Eyring) ارائه شد؛ طراحی شدند.

Galindo, Ángel Luis León, (2019). Dome sound effect in the church of San Luis de los Franceses. 156: 56-65. doi.org/10.1016/j. apacoust.2019.06.030

- 9. Ghaffari.A & Mofidi, M. (2013). Comparing Reverberation Time in West Churches and Mosques of Qajar Era in Tabriz. Armanshahr *Architecture & Urban Development*, 7(12), 13-29.
- Hamed A. Hamadah and Hassan M. Hamouda. (1997). Assessment of Speech Intelligibility in Large Auditoria Case Study: Kuwait State Mosque. *Applied Acoustics*, Vol. 54. No, pp. 273-289.
- 11. Harun, M., abdul rahman, T., najib ibrahim, M., & khan said, A. (n.d.). speech intelligibility evaluation for mosques.
- Hashemian, Mohammad Hussein. (2018). Acoustic design analysis of Imam Mosque (Shah Abbasi) in Isfahan, its development in sustainable development issues. *The first international congress of the construction industry with a focus on new technologies in the construction industry*. Tabriz. Iran. [In Persian]
- 13. Karang, Abdul Ali. (1972). *Monuments of Azerbaijan*. Volume 1. Tehran: National Monuments Association. [In Persian]
- Karimi Aghda, Ahmad, and Iraj Goodarznia. (2008). Investigating the role of the height of the main dome in the acoustics of Imam Mosque in

# تشكر و قدرداني

موردی توسط نویسندگان گزارش نشده است.

# تعارض منافع

نویسندگان اعلام میدارند که در انجام این پژوهش هیچگونه تعارض منافعی برای ایشان وجود نداشته است.

# تاییدیههای اخلاقی

نویسندگان متعهد می شوند که کلیهٔ اصول اخلاقی انتشار اثر علمی را براساس اصول اخلاقی COPE رعایت کردهاند و در صورت احراز هر یک از موارد تخطی از اصول اخلاقی، حتی پس از انتشار مقاله، حق حذف مقاله و پیگیری مورد را به مجله می دهند.

# منابع مالي/ حمايتها

این مقاله مستخرج از طرح پژوهشی با عنوان "تحلیل رفتار صوتی در فضاسازی مساجد تاریخی بازار تبریز با رویکرد حجمی" به شماره قرارداد ۷۹۸۳/۲ میباشد که با حمایت مالی دانشگاه هنر اسلامی تبریز انجام گرفته است.

# مشارکت و مسئولیت نویسندگان

نویسندگان اعلام میدارند به طور مستقیم در مراحل انجام پژوهش و نگارش مقاله مشارکت فعال داشته و به طور برابر مسئولیت تمام محتویات و مطالب گفته شده در مقاله را می پذیرند.

#### References

- Abdou, Adel. (2003). Comparison of the acoustical performance of mosque. *Eight International IBPSA Conference*. August 11-14, pp. 40-43.
- Ahmed Ali Elkhateeb, Adnan Adas, Yasser BalE ila. (2016). Absorption characteristics of masjid carpets. *Applied Acoustics*. 105: 143-155. doi. org/10.1016/j.apacoust.2015.12.005
- Al Shimemeri, S. a, Patel, C. B., & Abdulrahman, A. F. (2011). Assessment of noise levels in 200 Mosques in Riyadh, Saudi Arabia. *Avicenna journal of medicine*, 1(2), 35–8. doi:10.4103/2231-0770.90914
- 4. Andreas, C., Holger, J., & Lynge, C. (n.d.). (2002). The Acoustical History of Hagia Sophia revived through Computer Simulation, (2).
- António P. Carvalho and António E. Morgado » Alegria, R. (1997). Speech intelligibility in churches. How it relates with objective acoustical parameters and architectural features.
- Artur Nowoświat, Marcelina Olechowska, Michał Marchacz. (2020). The effect of acoustie cal remedies changing the reverberation time for different frequencies in a dome used for worship: A case study. 160: 107-143. doi.org/10.1016/j. apacoust.2019.107143
- carvalho, a. p. o., & monteiro, c. g. (2009). comparison of the acoustics of mosques and catholic churches, (july), 5–9.
- 8. Enedina Alberdi, Francesco Martellotta, Miguel

Isfahan. *The first conference of Iranian indigenous technologies*. Tehran. Iran. [In Persian]

- 15. M Jaramillo, Ana, Chris Steel. (2015). *Architectural Acoustics (PocketArchitecture)*. Routledge; 1 edition (January 15, 2015)
- M. navvab, G. heilmann, A. meyer, S. barré, M. böck, (2018). simulation, visualization and localization of sound in a real and a virtual room acoustic environment using beamforming. *7thBerlin Beamforming Conference*. BeBeC-2018-D19.
- Magdalena Boeck, Mojtaba Navvab, Gunnar Heilmann, Fabio Bisegna. (2012). The acoustics of performance spaces (theatres and stadiums): a case study. *hal.archives-ouvertes*.fr/hal-00811385. Submitted on 23 Apr 2012
- Mohd Faiz bin Abd Halim, Mohd Noor Arib bin Md Rejab, F. bin M. (n.d.)., (2008). Influences Reverberation Time to Human Activities: Method to Measure Reverberation Time for Different Mosque Structure.
- Mutbul Kayili .Acoustic Solutions in Classic Ottoman Architecture. (2005). Gazi University, Faculty of Architecture & Engineering, Maltepe 06570 –
- Natalia Manrique Ortiz, Sébastien Barré, Benjamin Vonrhein. (2015). The Acoustic Camera as a valid tool to gain additional information over traditional methods in architectural acoustics. *6th International Building Physics Conference*, IBPC 2015. Energy Procedia 78 (2015) 122 127
- Omrani, Behrooz and Ismaili Sangari, Hossein. (2007). *Historical Mosques of East Azerbaijan*. Tabriz: Sotoudeh Publications. first edition. [In Persian]
- Othman, A. R., & Mohamed, M. R. (2012). Influence of Proportion towards Speech Intelligibility in Mosque's Praying Hall. *Procedia Social and Behavioral Sciences*, 35(December 2011), 321–329. doi:10.1016/j.sbspro.2012.02.094
- 23. R. Suárez, J.J. Sendra, J. Navarro, A. L. L. (2005). The sound of the cathedral-mosque of Córdoba. *Journal of Cultural Heritage*, 6, 307–312
- Rafael Suárez, Alicia Alonso, Juan J.Sendra. (2018). Virtual acoustic environment reconstruction of the hypostyle mosque of Cordoba. *Applied Acoustics*, 140: 214-224. doi.org/10.1016/j. apacoust.2018.06.006
- 25. rahman, f. a., harun, m. n. b. d. m. bin, & hussin, s. z. b. h. a. h. bin. (2011). mathematical model of speech intelligibility in mosque with column pillars.
- 26. Saadati, Seyedeh Nahideh, Bemanian, Mohammad Reza and Sarvedalir, Alireza. (2014). Investigating the effect of Moqarnas on the acoustics of the public space of the mosque. *The First International Congress on New Horizons in Architecture and Urban Planning*. Tehran. Iran. [In Persian]
- Safi, Samira, Ghaffari, Abbas and Farahza, Nariman. (2012). Evaluation of acoustic quality of Yazd Grand Mosque. *Second International Con-*

#### پاییز و زمستان ۱۴۰۱ . دوره ۱۳ . شماره ۲/ صفحات ۲۱۰-۱۹۷

*ference on Acoustics and Vibration*. Tehran. Iran. [In Persian]

- Sébastien BARRÉ, Dirk DÖBLER1, Andy MEYER. (2014). Room impulse response measurement with a spherical microphone array, application to room and building acoustics. *Inter-noise* 2014.
- 29. Tokhmechian, Ali, Ghare Baglou, Minou and Nejad Ebrahimi, Ahad. (2017). The formation of space due to the conceptual link of "music-mathematics" and architecture (Case study: Jelokhan and Asemaneh of Sheikh Lotfollah Mosque in Isfahan). *Islamic Architecture Research*. 15, 108-129. [In Persian]
- Vadim, A., William, J., Paulo, H. T., Pm, T. U. E., Tzekakis, E. G., Commins, D. E., Workshop, C. A., et al. (1999). Tuesday afternoon, 16 march 1999 poster gallery, 12:00 noon to 6:20 p. M
   Posters from various technical sessions remain on display in the poster gallery. Tuesday afternoon, 16 march 1999 session 2paaa architectural acoustics : worship and theat, 105(2). Acoustical problems in mosques: A case study on the 3 mosques in Istanbul
- Zühre Sü, Mehmet Caliskan. (2013). Impact of design decisions on acoustical comfort parameters: Case study of Dog ramacızade Ali Pasa Mosque. *Applied Acoustics* 74(6):834–844

